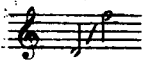


В волнах кос моих кудрявых In dem Schatten meiner Locken



Русский текст М. ТАРЛИНСКОЙ

(Из испанских песен, № 2)
(Spanisches Liederbuch, № 2)

Leicht, zart, nicht schnell [Легко, нежно, не быстро] *molto rit.*

В вол-нах кос мо-их куд-ря-вых спят мой ми-лый, спит мой свет.
In dem Schal-ten mei-ner Lok-ken schief mir mein Ge-lieb-ter ein.

a tempo

Раз-будить е-го?
Weck' ich ihn nun auf?

Ах, нет!
Ach nein!

sempre ppp

По-ут-ру, при-блед-ном све-те ко-су рас-че-шу гу-сту-ю.
Sorg-lich strahl'ich mei-ne krausen Lok-ken täg-lich in der Frü-he,

p *mf* *f*

Но ста - ра - юсь я впу - сту - ю: ведь е - ё расстреплет ве - тер!
Doch um-sonst ist mei-ne Mü - he, weil die Win - de sie zer-sau-sen.

В волнах кос, под вет. ра ро - пот спит лю-би-мый, спит мой свет.
Lok-ken-schal-ten, Windes sau - senschlä-fer-tenden Lieb-sten ein.

a tempo

Раз-будить е - го?
Weck' ich ihn nun auf?

Ах, нет!
Ach nein!

Вет-ры прав-думе от - кры - ли: он то - ску - ет и то-мит - ся, целый
Hö-ren tu-Bich wie ihn grä - me, daß er schwach-tet schon so lan - ge, daß ihm

мире му за - тми ли длин - ны е мо - и рес - ни цы.
Le-ben geb' und neh-me die-se mei-ne brau - ne Wan - ge.

mf *f*

Он зо-вёт ме-ня тиг-ря-цей,
Und ernennl mich sei - ne Schlan - ge,

p

molto rit. *p* *a tempo* *pp*

но он ря-дом,спит,мой свет.
und doch schlief er bei mir ein.

Раз-будить е-го?
Weck' ich ihn nun auf?

pp *sempre ppp*

Ах, нет!
Ach, nein!

p *dim.* *pp*